

国際都市おおた大使活動報告レポート  
Cool OTA-KU Ambassador Monthly Report

( 前月分のレポートを翌月 15 日までに [kokusai@city.ota.tokyo.jp](mailto:kokusai@city.ota.tokyo.jp) に送ってください )  
(Please send your monthly report to the above email address by the 15<sup>th</sup> of each month)

- 1 今月は国際都市おおた大使としてどのような活動をしましたか？  
What activities have you carried out as an ambassador this month?  
(該当するものにチェックをして詳細を記入してください。いくつでも可)

( Please tick the appropriate box(es) and write down details of your activities )

- 来賓として登壇したり、紹介・挨拶があったイベント  
Events attended as an important guest / events where you were introduced or gave a speech  
《 》
- 主催者側として参加したもの 例：ファッションショーや交流イベントなど  
Events which you helped to organize e.g. fashion shows or exchange events  
《 》
- 講師、会議、研究会等のメンバー、通訳等、知識・経験を必要とするもの  
Activities requiring skill / knowledge e.g. lectures, conferences, research groups, interpreting  
《 12 月 5 日 大田区観光情報センター 事業運営委員会 》
- その他 Other
- \* Promoting the events in Ota City  
《 》
  - \* Promoting the places in Ota City  
《 12 月 5 日 大田区観光情報センター Current look of Ota Tourist Information Center 》  
《 12 月 8 日 新しい店「ALO KEBAB」蒲田駅東口辺 》  
《 12 月 17 日 カムカム新蒲田の施設 小多目的ホールリビュー 》  
《 12 月 24 日 HI City - 自動運転バス 》

- 2 今月の大田区 PR 情報発信について Promotion of Ota City as an ambassador

( Please tick the appropriate box(es) and write down details )

発信媒体 PR medium	発信した内容 PR contents	大田区 PR 情報の掲載回数 Number of posts promoting Ota City information
<input checked="" type="checkbox"/> Facebook 等 SNS	<a href="#">@egadioniputri</a> Instagram Story: <input checked="" type="checkbox"/> 12 月 5 日大田区観光情報センター ( 大田区観光情報センターの現在の様子 )	3

<input type="checkbox"/> Facebook or other social media <input type="checkbox"/> ブログ Blogs <input checked="" type="checkbox"/> その他 Other	<input checked="" type="checkbox"/> 12月17日カムカム新蒲田の施設 小多目的ホールレビュー	1
	<input checked="" type="checkbox"/> 12月24日 HI City - 自動運転バス	2
	LINE グループ ( 事前お知らせ・レポート ) <input checked="" type="checkbox"/> 12月8日 新しい店「ALO KEBAB」蒲田駅東口辺	1 LINE groups (2)

★欄が足りない場合は、付け足してください。Please feel free to add more cells if you have carried out lots of different promotions!

3 参加した大田区のイベントの感想・大田区の魅力など PR についてご記入ください。

写真があれば写真も添付してください。

Please tell us your thoughts on the Ota City event(s) you have attended or write about your PR of Ota City's attractions. If you have photographs, please attach them to this report.

※大田区 HP にアップさせていただく場合もございます。

These may be uploaded to the Ota City homepage.

※別紙でのご提出も可能です。

You can submit these essays and photographs on a separate sheet if you wish.

○イベントの感想など Your impressions of Ota City's event(s) etc.

● 大田区観光情報センター 見学 + 事業運営委員会

2023年12月5日に、大田区観光情報センターの事業運営委員会の会議に参加するよう任命されました。唯一の外国人代表として、私は自分の立場が、会議で議論される事業に影響する「外国人」の視点からの意見を提供することで、非常に戦略的なものであることを完全に理解していました。そのために、事前にもらった資料を熟読し、会議の参加者（大田区の偉い人達）を一人ずつ覚えるようにしました。そして、自分の番になった時、できるだけ明確に自分の意見を伝えました。全員が発表し、聴衆に応える時間は限られていましたが、主催者によってすべてがうまく管理されていました。

会議中に、大田区が羽田空港に来る観光客（国内外を問わず）の「通過都市」であることに焦点を当て、その観光客が短時間でできるサービスや体験を提供することの重要性を強調しました。ある関係者（会議出席者）から、「通過都市」というキーワードについて、私の意見が会議で最も重要な役割を果たしたと言われたので嬉しかったです。そう言われたとき、東京の都心を目指す観光客に「大田区で時間を過ごす価値がある」と思ってもらえるようなものを提供しなければならない、と改めて強調する機会になりました。

大田区観光情報センターを訪れるのは久しぶりだったので、会議の前に必ずもう一回行くようにしました。

大田区観光情報センター 2023. 12. 05



はねびんがところん（所沢市）とうなり（成田市）という他のゆるキャラとコラボしました。また、各都市はそれぞれの特産品を大田区観光情報センターで展示しました。



大田区観光情報センター 2023. 12. 05



日本や大田区のグッズだけではなく、地元農場からの新鮮な野菜、手作りのボディケア製品や工芸品も大田区観光情報センターで売られています。





着物体験（私が 7 年前、初めて大田区に来た時から記憶に残っている大田区観光情報センターの中で魅力だと思ったもの）がまだ提供されていることにびっくりしました。

- 羽田イノベーションシティの自動運転バス

2023 年 11 月に羽田イノベーションシティがグランドオープンして以来、自動運転バスに乗ってみたいと思っていたので、12 月 24 日、羽田空港に到着する人を迎えに行くことになったので、家族を誘って行ってみました。

バスは 1 時間に 2~3 本しか来ませんが、私たちみたいに、運が良ければその場でスタッフさんたちに乗せてもらえるかもしれません。バスに乗っていたスタッフさんの 2 人は、運転や操作ではなくて、バスがまだ「研究」（シミュレーション）の段階なので、モニターを見ながら、バスが出発地点に戻る手伝いをしてくれました。バスはまだ自動では戻れなかったです。

いい経験でした！羽田イノベーションシティにお越しの際は、ぜひ体験してみてください！

HI City 自動運転バス 2023. 12. 24



○大田区のPR/大田区の紹介したい場所・こと

Ota City PR / A place or thing in Ota City which you'd like to promote

GOCA が開催する小学校に入学する子どもたち向けのオリエンテーション。  
ポスターは以下の通りです。

对有海外背景的家长们提供  
小学入学前指导讲座

Orientation Workshop for international parents  
of new first graders

आफ्ना स-साना बालबच्चाहरुलाई जापानी  
स्कूलमा अध्ययनका लागि सोचिरहनु भएका  
बुवा-आमाहरुको लागि महत्वपूर्ण सेमिनार !!

がいこくじんほごしゃ  
外国人保護者のための  
しょうがっこう にゅうがくまえ

# 小学校入学前オリエンテーション



2024年1月27日 土曜日(SAT)  
13:30~16:00

無料 (WEB、電話、E-MAILで申し込んでください)

おおた国際交流センター (MINTO OTA)  
(京急 蒲田駅から歩いて2分)

03-6410-7981 E-mail → mail@ota-goca.or.jp

WEB



- 申し込み
- 申請表格
- आवेदन फारम
- Application form

## にほんご

たいしょう  
対象

お金 0円

しょうがっこう いく まえ こどもが いる がいこくじんほごしゃ  
小学校に行く前の子どもが いる 外国人保護者

ないよう  
内容

- しょうがっこう ぎょうじ ひつよう せつめい  
・ 小学校の行事や 必要なものについて 説明します。
- しょうがくせい ほごしゃ はなし 一緒に  
・ 小学生のいる 保護者の話を聞いたり、一緒に  
はなし  
話をします。

ほいく さい かげつ しょうがっこう はい まえ こ  
保育があります(1歳6か月~小学校に入る前の子ども)  
※申込(もうしこみ)が必要(ひつよう)です。

つうやく  
通訳があります(英語・ベトナム語・中国語・ネパール語)

## English

### Date & Time

Saturday, January 27  
at 1:30pm to 4:00pm

Free  
Admission

### Who this is for

International parents with children entering elementary  
school in Ota-city

### Contents

- Learn about the elementary schools in Japan  
You will learn how to prepare for their first day and what to  
expect at school.
- Learn from others  
You will hear the first-hand stories from other international  
parents on their experience.
- Round-table discussion  
You will have an opportunity to discuss with other parents  
and ask questions.

### Baby sitting and translation available

(English・Tiếng việt・Chinese・नेपाली)

## 中文

### 课程时间

1月27日(周六) 13:30~16:00

### 对象人群

计划让孩子在大田区入学的外国籍家长

免费参加

### 内容

- ・日本の小学是这样的  
对入学前的日程安排,入学后的活动,以及小学一天的流程  
进行说明。
- ・过来人的经验分享  
听过来人家长们分享自己的经验和建议。
- ・座谈会  
和其他的参加者,日本籍的过来人家长们,一起聊一聊烦恼  
和疑问吧。

### 提供托儿和口译服务

(英语・中文・越南语・尼泊尔语)

## नेपाली

### मिति समय:

27 जनवरी, 2024 [शनिबार दिउसो 1:30~4:00PM सम्म]

निःशुल्क  
सेमिनार !!

### लक्षित दर्शक:

आफ्ना स-साना बालबच्चाहरुलाई जापानी स्कूलमा अध्ययनका लागि  
सोचिरहनु भएका विदेशी मुलका बुवा-आमाहरु

### सामग्री:

- जापानी प्राथमिक स्कूलमा हुने क्रियाकलाप तथा भर्ना हुनु पूर्वका  
कार्यतालिका सम्बन्धी जानकारी लिन सक्नुहुनेछ।
- आफ्ना बालबालिकालाई जापानी प्राथमिक स्कूलमा भर्ना  
गराईसक्नुभएका अथवा आमाबुबाको अनुभव सुनेर विभिन्न जानकारी  
लिन सक्नुहुनेछ।
- उपस्थित हुनुभएका आफू जस्तै अन्य विदेशी मुलका आमाबुबासंग  
आफ्ना कुरा, अनुभवहरु सुनाउने तथा अरुबाट अनुभवहरु लिन सक्नु  
हुनेछ।
- अन्य अभिभावकको लागि स-साना बालबच्चाहरुको हेरचाह तथा  
सम्बन्धित भाषाको अनुवादक पनि उपलब्ध छ।
- उपलब्ध अनुवादक भाषा: अंग्रेजी, भियतनामी, चिनियाँ, नेपाली

主催: 国際都市おおた協会 (GOCA)

後援: 大田区、大田区教育委員会